



国体は青春の1ページ

体は決して大きくないけど、鍛えられた体と精神力で、京都国体のラグビーで青春の一ページを燃やした橋本の金子賢太くん(18歳)を追って――。

「試合では、とにかく勝ちたいなと思っ
て一所懸命走りました。戦績は残念ながら
38-10で対戦相手のオール山口に負け
ましたが、青春の一ページとして国体に出場
できて本当に幸せです」と話す金子賢太
くん(巻高校二年)。身長一七四センチ
、体重六五キロとスリムな体つ
きからは、重量感のあるラグビーのイメ
ージとは対照的。でも鍛えられた体とど
もに精神面でも実にしっかりした感じ。
「ポジションはウィングです。だから相
手をかわしながらトライをする、その瞬
間が最高ですね」とラグビーの楽しさを
語る金子くんは、さわやかさと男らしさ
を感じました。これからはがんばってね。

「初トライが僕にラグビーの楽しさを教
えてくれたようです」と語る金子賢太く
ん。五年ぶりに国体に参加した本県ラグ
ビーチームのウィングとして大活躍――。

就学前児童健康診断



健康診断日

会場	日	時
和納小学校	11月16日(水)	午後1時から
間瀬小学校	11月17日(木)	午後1時から
岩室小学校	11月22日(火)	午後1時から

来年度の春に新入学が予定されている就
前児童の健康診断が行われます。対象は、
昭和五十七年四月二日から昭和五十八年四
月一日生まれの児童です。対象者にはす
でに個人通知を差し上げてありますが、通知
が来ないなど不明の点は、村教育委員会学
校教育課(☎82-4411内線一四〇)へ。

ご注意ください 規制変更

西中・岡神社前交差点の一時停止規制が変わります

国道一六号線から北野へ続く
広域農道北野線と村道夏井高畑線
が交差する西中・岡神社前交差点。
ここは田んぼの真ん中の交差点と
いうこともあり、そう見通しの悪
い所ではないのですが、それがか
えって災いしてか?これまで一時
不停止(北野線側が交通規制を受
けていました)違反などで、接触
事故が多く発生している。魔の交
差点として知られていましたね。
この農道北野線が完成した当時は、
交通量や既設村道の状況から北野
線側を一時停止の交通規制(県公
安委員会)にしていたのですが、
その後の交通量の流れの変化から
このほど、この一時停止規制を村
道夏井高畑線側に変更することに
なりました。急に規制を変更する
と逆に事故増加につながりかねな

いたため、ただいま四方向とも一時
停止の交通規制をしています。こ
の変則規制は今月いっぱいを目
としていますが、村民のみなさん
の周知がはかれたい、二方向規
制(村道夏井高畑線側)にします。
これまでと違って交通規制が逆
になりますので十分気をつけてく
ださい。なお、現在の四方向規制に
ついては、しばらくの間ご迷惑を
おかけしますが、安全確認を忘れ
ず、事故のないスムーズな道路交
通をつくるため、みなさんのご協
力をお願いします。

安全運転を

ただいま4方向規制とい
う変則規制を行って
いますが、今後は北野線が
優先になります。これも
交通量の流れに合わせた
規制変更ですから、みな
さんのご理解とご協力をお願いします。



岩室警察署交通課長
坂牧徳吉さん

インドア大会



村民インドア・テニス大会

■とき…12月4日(日)午前9時から ■ところ
…村民体育館 ■対象…高校生以上の村民か村
内に勤務する人 ■種目…男・女シングルス
■申込み…今月21日(月)までにテニスクラブ会
員か公民館(☎82-4444)へどうぞ。

村民バスケットボール大会

■とき…12月18日(日)午前9時から ■ところ
…村民体育館 ■対象…中学生以上の村民か村
内に勤務する人 ■申込み…12月5日(月)まで
に公民館(☎82-4444)へどうぞ。

さすがは海の子供たち

間瀬小学校1年の岡本範子さんが最高賞の第九管
区海上保安本部長賞を、そして2年の中村久美子
さんが次点の海上保安協会新潟地方本部長賞受賞。



〔岡本範子さん〓写真右〕…夏休みに四
枚かいた絵の一つです。わたしには、ど
の絵が入賞したのかわかりませんが、海
で人が泳いでいたものだと思います。絵
をかくのは好きなので、とってもうれし
かったです。これからもガンバリます。
〔中村久美子さん〓写真左〕…わたしは
海と灯台をかけた絵が入賞したのだと思
います。とっても大きな賞状をもらって
とてもうれしくなりました。また次もい
い絵をかいて出してみたいと思います。
このほか図画の部で佳作に九人、作
文の部で佳作に一人が入賞しました。み
んな本当にめでとう。(名前の出なか
った人はゴメンね……総務課企画係)

「さすがは海の子供たちだな」と感
心したのが第九管区海上保安本部図画・
作文コンクール。実は間瀬小学校の子供
たちが大健闘。最高賞を受賞したのです。

交通安全の見張り番 関取カカシ登場



飲酒運転・暴走運転・一時不
停止追放――と張り手のお相
撲さん。これは秋の全国交通安全
運動で事故防止を呼びかけるため
村交通安全協会岩室支部と和納支
部が共同で製作した交通安全カカ
シ(高さ二・五メートル)です。この関
取カカシ君は巻地区交通安全協会
のカカシコンクールにも出品され、
みごと金賞を受賞しました。いま

は、役場正面玄関前に飾られ、交
通安全の見張り番として一役かっ
ています。ところで、このカカシ
君は、これから交通事故防止に活
躍しますが、これまで交通安全運
動に力を注いでくれた和納七区の
石川利衛さん(58歳)が全日本交
通功労者として緑十字銅章を、そ
して県交通安全功労者として岩室
の岡崎三四二さん(50歳)が県連
名交通功労者表彰を受賞しました。

ただいま工事中

(入札結果から)

工事名	工事費	完了予定日	工事業者
■モデル事業関係 集落排水改修工事 (金池地内)L=341m	510 (万円)	3/18	渡辺組
丸小山公衆便所 新築工事(岩室地内) 22.68㎡	680	12/3	巻町 佐藤建設㈱

ご協力ください 消雪パイプ設置の交通止め

消雪パイプ設置工事のため、今月十五日
まで和納郵便局前道路(県道白根間瀬線)
が交通止めになっています。交通止めの区
間は位置図のとおり和納三区交差点からJ
R越後線踏切手前までの二百六十六間です。
みなさんには大変ご迷惑をおかけしますが、
工事用標識に従って事故のないようご協力
をお願いします。

交通止め

区間 和納郵便局前通り
期間 10月25日～11月15日

